

112

EMERGENCIES

N°5 GIUGNO 2014
Direttore Luigi Rigo



postatarget
creative

LO/0047/2013

Posteitaliane

ANNO IV° - N°5 - GIUGNO 2014 - Poste Italiane Spa - Spedizione in abbonamento postale: D.L. 353/2003 (conv. in legge 27/02/2004 n°46) - Redazione: 20143 MILANO - via Santa Rita da Cascia, 33



Sorvegliare
i vulcani... **in Sicilia**
un'eccellenza italiana

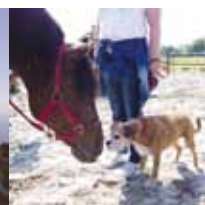
Friuli Venezia Giulia
i piani comunali
amano la cultura



L'IMPEGNO DI TANTI PER LA SICUREZZA DI TUTTI



SOMMARIO



PROGETTI CULTURALI 6
Fondazione Cariplo balla e canta con migliaia di giovani

PSICOLOGIA DELL'EMERGENZA 8
La competenza emotiva, come riconoscerla e svilupparla



STORIE DI PROTEZIONE CIVILE 12
23 luglio 1930. Il terremoto in Alta Irpinia

RISCHIO SISMICO E VULCANICO 22
La rete di sorveglianza sismica e vulcanica in Sicilia: un'eccellenza internazionale

ENTE REGIONALE PIEMONTE 32
Vent'anni fa la disastrosa alluvione in Piemonte



ENTE REGIONALE FRIULI 40
Il Friuli Venezia Giulia mette on line i Piani comunali di emergenza

ENTE REGIONALE FRIULI 48
In Friuli i Piani comunali amano la cultura

CORPI SPECIALI 54
Gli angeli del fuoco della Città del Vaticano



CORPI SPECIALI 62
Evacuazione di impianti a fune

CORPI SPECIALI 66
Cavalli, segugi e Protezione civile

VOLONTARIATO LOMBARDO 70
Il "Progetto Scuola" della Provincia di Milano e dei Volontari CCV-MI



ESERCITAZIONI 76
Che spettacolo quel caos "organizzato"...

CINOFILIA DA SOCCORSO 86
Prova d'esame per sei unità cinofile APT



FIERE E MOSTRE

Va in scena a ottobre il REAS,
Salone dell'Emergenza 2014

90

FIERE E MOSTRE

La Biennale della Sicurezza
scalda i motori

92

AZIENDE ITALIA

Vanzetti Equipment lancia
il nuovo banco di collaudo
automatico per bombole

94

AZIENDE ITALIA

Il materasso scendi scale
Easy Transfer Comfort

96

PAGINE UTILI

Istituzioni

99

Aziende - L'indice dell'affidabilità 103

SIAMO ANCHE SU:



www.facebook.it/edizionspeciali



@112_Emergencies



Edizioni Speciali

E PROSSIMAMENTE...



La prima rivista europea per i
professionisti delle emergenze
www.112emergencies.it
info@112emergencies.it

Foto di copertina: L'Etna durante una spettacolare
eruzione

Direttore Responsabile: Luigi Rigo

Coordinamento Editoriale: Marinella Marinelli

Traduzioni: Melanie Russo

Segretaria di Redazione: Margherita Testa

Direzione Marketing: Daniele Musazzi

Progetti Speciali: Daniele Rigo

Ufficio Pubblicità: Adele Amatrice, Fabrizio Santagostino,

Cristian Valente, Giuseppe Maccabruni e Massimo Olivito

Ufficio Fotografico: Armando Seclì e Michele Lepre

Ufficio Abbonamenti: Alessandra Caimi

Ufficio Grafico: Ivano Finetti

EDITORE: **edizioni speciali** s.r.l.

Direzione, Redazione e Amministrazione

via Santa Rita da Cascia, 33

20143 MILANO - P. IVA 07574520966

Tel. +39 02 99775601 - Fax +39 02 94432426

Iscrizione Registro Stampa Tribunale di

Milano - N° 453 del 14-09-2011

Registro operatori della comunicazione n° 21845

C/C Postale n°1017993112

Spedizione in abbonamento postale:

D.L. 353/2003

(conv. in legge 27/02/2004 n°46),

art. 1, comma 1, DCB - MI

ABBONAMENTI

Professionisti e Volontari euro 50

Enti Pubblici euro 60

Aziende del Settore da euro 80

Sostenitore benemerito euro 100

STAMPA: Bieffe Industria Grafica - Recanati (MC)

DIFFUSIONE: Presidenza della Repubblica - Presidenza
del Consiglio dei Ministri - Camera dei Deputati - Senato
della Repubblica - Ministeri - Enti Pubblici - Uffici Territoriali
di Governo - Ambasciate e Consolati d'Europa - Arma dei
Carabinieri - Polizia di Stato - Guardia di Finanza (SAGF)
Aeronautica e Marina Militare - Capitanerie di Porto - Guardia
Costiera - Corpo Nazionale dei Vigili del Fuoco - Esercito - Corpo
Forestale dello Stato - Polizia Provinciale Locale - Soccorso
Alpino Speleologico - Associazione Nazionale Alpini - Centri di
Ricerca ENEA - Guardie Ecologiche Volontarie - Croce Rossa
Italiana - Associazione Nazionale Pubbliche Assistenze - Mi-
sericordie d'Italia - Organizzazioni di Volontariato esperte in
Protezione civile e le Aziende di Servizi e del Settore

L'abbonamento decorre dal mese di sottoscrizione ed ha
validità per 12 mesi. L'editore declina ogni responsabilità
per le opinioni espresse dagli articolisti nei testi pubblicati.
Gli articoli possono subire variazioni per esigenze redazionali
senza alcun preavviso. Articoli e foto anche se non pubblicati
non vengono restituiti.

Garanzia di riservatezza per gli abbonati. L'editore garantisce
la massima riservatezza dei dati forniti dagli abbonati e la possi-
bilità di richiedere gratuitamente la rettifica o la cancellazione
ai sensi dell'art. 7 D.lg. 196/2003 scrivendo a: Edizioni Speciali
srl via Santa Rita da Cascia, 33 - 20143 MILANO.

L'ISPRO e l'ISTRID sono estranei alle gestione economica
della rivista.

COMITATO TECNICO SCIENTIFICO "112 EMERGENCIES"

Presidente: on. Giuseppe Zamberletti

ESPERTI

- Prof. Piercarlo Valtorta,
*Presidente ISTRID Istituto Studi,
Ricerche Informazione Difesa*
- Dott. Arch. Francesco Venerando
*Mantegna, Direttore generale
MARIS - Monitoraggio Ambientale
e Ricerca Innovativa Strategica*
- Dott. Gabriele Ferrari, *Esperto
in Protezione e Difesa Civile,
Consigliere Regione Emilia Romagna*
- Dott. Lorenzo Alessandrini,
*Dipartimento nazionale
della Protezione Civile*
- Cav. di Gran Croce -
*Comm. Gino Gronchi, Presidente
Emerito Vigili del Fuoco Volontari*
- Dott. Mauro Casinghini, *Direttore
Nazionale Corpo Italiano di Soccorso
dell'Ordine di Malta*
- Dott. Ing. Giovanni Scabbia,
*Studio Ingegneria - Sicurezza sul lavoro e
Certificazioni energetiche*
- Dott. Massimiliano Carioni,
Esperto in Protezione civile
- Dott. Roberto Cerrato,
*Esperto in sistemi Territoriali
ed ambientali*
- Dott. Geol. Salvatore Maria Saia,
*Direttore della Protezione civile Provincia
Regionale di Caltanissetta*
- Cav. Enzo Fiocchi,
Commissario Capo Polizia dei Colli
- Dott. Arch. Massimiliano Stucchi, *Primo
Dirigente del Corpo nazionale dei
Vigili del Fuoco*
- Avv. Michele Loche,
Consulente giuridico
- Cav. Giovanni Di Gaetano,
*Esperto in Volontariato di Protezione
civile*
- Dott. Paolo Cazzola,
*Delegato provinciale della Consulta
regionale del Volontariato
di Protezione civile della Lombardia*
- Dott.ssa Melita Ricciardi,
Psicologa e Psicoterapeuta
- Dott.ssa Bianca Emilia Manfredi,
*Giudice Internazionale di prove per cani
delle razze di Utilità e Difesa*
- Dott. Emilio Garau,
*Responsabile nazionale Emergenze e
Coordinatore Regione Sardegna
per la PROCIV ITALIA*
- Cav. Comm. Giannino Romeo,
*Coordinatore nazionale per le
Radiocomunicazioni alternative in
emergenza*